

Мѣсѡца іаннѡаріа, въ ѿ дѣнь.

Пѡмѡть ѿже во свѣтыхъ ѡтца нѡшего архіепѣска маѣма нѡваго, бѣвшаго дѣпота сѣрбскаго.*1 *2

На малѣѣ вѣчѣрни,

Стихѣры маѣма. Гласъ ѡ. Подѡбенъ: Невѣсныхъ чинѡвъ:

Нѡвъ гдѣзъ гдѣнѣла сѣнѣ нѡмъ, ѡтче, наслаждѣнъ во дворѣхъ дѡмѣ бѣга нѡшего, вѣселѡцизъ чѡда твоѡ гдѣнѣ новѡрѡсѣльни маѣлиннаго дрѣва: мы же тѣ прѣносѣмъ ѡтче вѣнцы многѡпетѣнныа во ѿма ѡсѣрдѣа къ чѡдолюбѣвомѣ ѡтцѣ. [Дважды.]

Благочестѣваго корѣне блага ѡрѡсѣль. ѡ неа же прозвѣе цвѣтѣзъ благоуханный: мѡщѣи во твоѡ проявѡютъ добродѣтели, ѿхъ же мы ѡблагоухѡюще, восхвалѡемъ бѣга, тебе прославѣвшаго, маѣме достоуважаемѣне.

Въ ѡдѡли гдѣкъ крѣнъ процвѣлазъ сѣнѣ, свѡтѣтелю, ѿ гдѣкъ шпѡкъ благоухѡещи, сѣрдѣа вѣрныхъ ѡблагоухѡа, ѿ радѡстѣю ѿполнѣа. ѿже во вѣселѣнѣи воспѣвающе глаголютъ: дѣбенъ бѣзъ въ свѡтѣхъ своѣхъ.

Слава, гласъ ѡ:

Хрѣтѡва іерѡрха воспѡимъ вѣнѣ маѣма, трѡнцы во свѡтѣа держѡвѣ во своѣмъ родѣ гдѣнѣи возвѣщѡютъ, сѣдѣнаго бѣга въ трѣехъ лицѣхъ нераздѣльна: сѣгоже ѿ мѡлитъ ѡ насъ, вѣрою совершающѣхъ пѡмѡть сѣго.

ѿ ѿнѣ, вѣгорѡдиченъ:

ѿрѡгѣльское слово прѣла сѣнѣ, ѿ херѡвѣмскѣи прѣстѡлѣ показѡла сѣнѣ, ѿ на ѡвѣтѣахъ своѣхъ носѣла сѣнѣ, бѣе, надеждѣ дѣшъ нѡшнѣхъ.

На стѣхѡвнѣ стѣхѣры: гласъ бѣ. Подѡбенъ: Дѡме сѣнѣфрѡдовъ:

ѡстѡвнѣзъ дѡмъ земнѡго царѣствѡа, прѣблѡженѣне маѣме, дѡмъ свѡтѣа трѡнцы бѣлѣзъ сѣнѣ.

^{1*} Ова служба се у „Србљаку“ налази на стр. 280-289, издање Св. Архијер. Синод СПЦ, Београд 1986. год. Овде је преузѣмамо са сајта [Орглиб](#), где је прослеђена у електронском виду од монаха Германа из Србије. Текст је подвргнут граматичкој редакцији. (Примедба приређивача)

^{2*} Аутор ове службе је непознати Крушедолац. Превод д-ра Димитрија Богдановића (и др.) са србско-словенског на савремени србски језик ове службе се налази у едицији: „Србљак – службе, канони, акатисти“, књ. 2, стр. 465-499, издање: СКЗ, Београд 1970. год.

Стіхъ: Честна̀ предъ гдѣмъ смѣръть преподобныхъ єгѡ̀.

Восѣтннѡ, Ѹтче, гвѣла єсѣ кѡпѣцъ предоблїи, єже стажаѡ хрѣта̀, бисеръ многоцѣнный, ѿ того̀ положѡ въ оумѣ, дѡшѡ просвѣтилъ єсѣ.

Стіхъ: Свѣщенницы твоѡ ѡблекѡтъсѡ въ правдѡ, ѿ преподобїи твоѡ возрадоуютсѡ.

Свѣтлагѡ ѿ свѣтагѡ корене, цвѣтъ совершенїа ѿ свѣтлости ты бѡлѡ єсѣ, новоблѣнне маѡме, преблѣенне.

Слава, гласъ ѿ подобенъ тоѡже:

Маѡма прогвѣнѡ, гакѡ слѡжителѡ свѣтагѡ трѡнцы.

Ѹ ѿ нынѣ, бѡродиченъ:

Дѡ преблѣенна, оублажаѡтъ тѡ родѡ челоѡчестїи, гакѡ родїла єсѣ спсїтелѡ дѡшѡ на̀шнѡ.

Тропарь, гласъ г:

Странное рожденїе ѿ воспитанїе бѡлѡ єсѣ Ѹтче, но пакѡ водворїсѡ во влѣсти оуб своегѡ народа: небеснагѡ царствїа желѡ, земное царствїе ѡстаѡлѡ єсѣ ѿ смренїемъ вѡшнее сокровище полѡчилъ єсѣ, преблѣенне маѡме: молї, молїсѡ, ѡ дѡшѡ на̀шнѡ.

Слава, ѿ нынѣ, бѡродиченъ:

Тѡ ходѡтаїствовавшѡ спасенїе рода на̀шегѡ воспитѡемъ, бѡе дѡ: плѡтїю во ѡ тебѐ воспитѡчїю єнѡ твоѡ, ѿ бѡ на̀шѡ, крестѡмъ воспитѡемъ стравѡ, ѿзбѡви на̀сѡ ѡ тлї, гакѡ члѡвѡколюбецѡ.

На велицѣй вечерїи,

Поѡмъ: Блаженъ мѡжѡ, ѿ ѿ ѡтѡфѡнѡ.

На Гдѡ воззѡхъ, стїхѡры на Ѥ, гласъ ѡ:

Ѹ младенства цѡломѡдрїе возлюбѡлѡ Ѹтче, возрастѣ цѡркѡи свѡтозѡренѡ цвѣтъ, ѡснѡфѡ подражаѡ прѡкрасне. жнѡбїи же во ѿноплемѡннѡхъ, соблѡлѡ єсѣ вѡрѡ цѡлѡ гакѡ

ГО́ЛѠБЬ, ГА́ВНАСА ПРЕМЪ́ДРЪ І́ БГО́ДГО́ДЕНЪ. ТѢ́МЖЕ І́ ОУ́ДНВЛА́ЕМЪ БЫ́ЛЪ Е́СНЪ Ѡ́ ВЪСѢ́ХЪ, МАЖІ́МЕ ДОСТОБЛАЖЕ́ННЕ. **[ДВА́ЖДЫ.]**

СВѢ́ТЪЗ ЛИ́ЦА ТВОЕГѠ Ѡ́ТЧЕ, ПРОЖЕ́ЛАНЕ́ТЪ ТВОЮ́ ДУ́ХОВНЮ́ БЛАГОДА́ТЬ, КРА́СЕНЪ БЫ́ВЪ КО ВНА́ДѢ́НІЮ, КРА́СИВѢ́ЙШІЙ ЖЕ́ ДУ́ШЕЮ́: ТВОА́ БО МО́ЩИ Ѡ́БЛАГОДУ́ХАЮТЪ ЧДѢ́СТВА І́ ОУ́ДНВЛА́ЮТЪ, ВСА́КЪЗ РА́ЗУ́МЪ, І́ ПРОСЛАВЛА́ЮТЪ БГА́ ПРОСЛА́ВЛЬШАГО ТА́, Ѡ́ТЧЕ НА́ШЪ МАЖІ́МЕ: **[ДВА́ЖДЫ.]**

БГО́ЛЮБИ́ВОЕ ТВОЕ́ СТА́ДО І́ ВѢ́РНЫХЪ СОБО́РН, ВОСХВА́ЛАНЕМЪ ТА́, СВАТІ́ТЕЛЮ, ЗАНЕ́ ПРЕМЪ́ДРЫМЪЗ СВОИ́МЪ ОУ́ЧЕНІ́ЕМЪ Ѡ́БОА́ ОУ́ДНВІ́ЛЪ Е́СНЪ, ПО СМѢ́РТИ ЖЕ́ ТОЧІ́ШН І́СЦѢ́ЛЕНІ́А. ТѢ́МЖЕ І́СЦѢ́ЛН ДУ́ШЫ І́ ТѢ́ЛЕСА́ НА́ША ХРІ́ТОВЪЗ СЛУ́ЖИ́ТЕЛЮ, МАЖІ́МЕ ПРЕБЛАЖЕ́ННЕ.

СЛА́ВА, ГЛА́СЪ 5:

БО І́СХО́ДѢ́ ДНѢ́ВНАГѠ ТВОЕГѠ ПРЕДСТАВЛЕНІ́А І́ ПРЕСЕ́ЛЕНІ́А ЧІ́СТЫА ДУ́ШН ТВОЕА́ ЧЕСТНѢ́ЙШІЙ Ѡ́ТЧЕ, ОУ́ЗРѢ́ЛЪЗ Е́СНЪ БЛАГОЛѢ́ПНА ДВА́ МЪ́ЖА, СІ́АЮ́ЩА КРАСОТО́Ю Ѡ́ДЕЖДЪЗ СВОИ́ХЪ, ТѢ́МЖЕ ЛИ́ЦЕМЪ СВѢ́ТЛЫМЪ І́ Ѡ́ЧІ́МА РА́ДОСТНЫМА ГА́ГЛОЛАНЪ Е́СНЪ КЪЗ МА́ТЕРН І́ ОУ́ЧЕННИ́КѠМЪЗ СВОИ́МЪ: Ѡ́КЪ́ДЪ́ ПРІ́НДО́ША КЪЗ НА́МЪЗ КРА́СИНЪ СІ́Н МЪ́ЖІ́Е; Ѡ́ННІ́ ЖЕ́ РА́ЗУ́МѢ́ВШЕ, БЫ́ВШЕЕ ПОСѢ́ЦЕНІ́Е БЖІ́Е, ВОЗРА́ДОВАШАСА, І́А́КѠ ПОСЛА́ БГЪ́З А́ГГЕ́ЛЫ БО Ѡ́БРА́ЗѢ́ А́ДНА́І́ІА І́ КЪ́РІ́ЛЛА, ТІ́ХѠ ВЪЗА́ТИ ДУ́ШУ́ ТВОА́ Ѡ́ ЧІ́СТАГѠ ТѢ́ЛА ТВОЕГѠ, СГѢ́ СВАТІ́ТЕЛЮ ПРЕБЛАЖЕ́ННЕ МАЖІ́МЕ ДОСТОЧУ́ДНЕ.

І́ НЫ́НѢ́, БГО́РО́ДНЧЕНЪ:

КТО́ ТЕБѢ́ НЕ ОУ́БЛАЖИ́ТЪ, ПРЕСЪ́ЛА ДѢ́О, КТО́ ЛИ НЕ ВОСПОЕ́ТЪ ТВОЕГѠ ПРЕЧІ́ТАГѠ РЖІ́ТВА́; БЕЗЛѢ́ТНѠ БО Ѡ́ Ѡ́ЦА ВОЗСІ́АВЫЙ СІ́НЪ Е́ДННОРО́ДНЫЙ: ТО́НЖЕ Ѡ́ ТЕБѢ́ ЧІ́ТЫА ПРѠ́ЙДЕ, НЕИЗРЕ́ЧЕННѠ ВОПЛО́ЩСА: Е́СТЕСТВО́МЪ БГЪ́З СЫ́Й, І́ Е́СТЕСТВО́МЪ БЫ́ВЪ ЧЛѢ́ВКЪЗ НА́СЪ РА́ДН, НЕ БО ДВОЮ́ ЛИ́ЦУ́ РА́ЗДЕ́ЛЪАЕМЫЙ, НО БО ДВОЮ́ Е́СТЕСТВУ́ НЕЛІ́ТНѠ ПОЗНАВА́ЕМЫЙ. ТОГО́ МОЛНЪ, ЧІ́ТАА́, ВСЕБЛАЖЕ́ННАА, ПОМІ́ЛОВАТНІ́СА ДУ́ША́МЪЗ НА́ШЫМЪЗ.

ВХО́ДЪ, ПРОКІ́МЕНЪЗ ДНѢ́, І́ ЧТЕНІ́А Г, СВАТІ́ТЕЛЕМЪ.

НА ЛІ́ТІ́Н СТІ́ХІ́РЫ САМОГЛА́СНЫ, ГЛА́СЪ А:

ВЪЗ ЧЕСТНѢ́МЪЗ ПРЕСТАВЛЕНІ́Н ТВОЕ́МЪЗ, Ѡ́ТЧЕ НА́ШЪ МАЖІ́МЕ СОБНРА́ЕТСА МНО́ЖЕСТВО́ НАРО́ДА, СТЕКА́ЮТСА І́НО́ЦЫ І́ ВСНЪ Ѡ́ ЦЕРКѠ́ВНАГѠ ЛІ́КА ТА́КОЖДЕ І́ ВЪЗ МІ́РСКІ́ХЪЗ ТРЕ́БЪ ПОСЛУ́ЖИ́ВШН І́ СОВОННЕСТВО́АВШІ́Н СЪЗ ТВОЮ́Ю́: Ѡ́БЩІ́Й БО ПЛА́ЧЪ ГРОМОГЛА́СЕНЪ СОТВОРИ́ША Ѡ́ ТЕБѢ́, ПРЕПОДО́БНЕ.

Твоѣ людіе преподобне маѣіме, глѣзы точаще надгробнаѣ тебе глаголаху: ѿ премудраго твоего разума, о҃тче нашъ преблаженне. помниа сѣи часъ, ѡставилъ єси насъ, и ни во что вменивъ глѣв и красотѣ житіа сего прилепиа єси хрѣтѣ богу, и томѣ послѣдовавъ, ѿ негѡ прославленъ былъ єси.

Ѣкѡ лѣна зашедъ въ подземнаѣ, преподобне и ѣкѡ вѣсеръ крѣпелъ въ землѣ влажноѣ, гавѣа єси свѣтителю свѣтомъ благодѣи дѣа свѣтлѣго просвѣщенъ, ищѣла и ѡсващѣа дѣшы и тѣлѣа наша, новоавленне маѣіме, достославне.

Глава, глѣз ѣ:

Коль красное видѣніе имѣа єси предъ и҃сходомъ дѣшнѣ твоеѣ, ѡ преблаженне маѣіме, предстаа бо тебе просвѣтлѣи свѣтителн и богомудрѣи о҃тцы аданѣи и кѣрїлѣ, и҃мже видѣніемъ о҃жасѣа єси мѣтерѣ и о҃ченикѣ твоѣ, людемъ же твоимъ всенеконѣчнѣю жалостѣ ѡставилъ єси.

И нынѣ, бѣгородиченъ.

На стѣхѣнѣ стѣхѣры самогласны, глѣз ѣ:

Во всемъ подражалъ єси прародителѣмъ твоимъ, свѣтителю: сѣмѣнѣ преподобномѣ и авѣтѣ свѣщенномѣ. онѣ бо царство ѡставьше, богаство въ рѣцѣ ницнхъ даа, и странствовати и҃зволѣше, мѣлостива бѣ себѣ ѡбрѣтоша: тѣмже и ѿ хрѣта бѣа глѣв и вѣчный покой полѣчиа, тебе, преподобне маѣіме совѣельника и҃мѣце, и҃же съ нимнѣ и соцарствѣши въ царствѣи небеснѣмъ.

Стѣх: Честна предъ гдемъ смѣртѣ преподобныхъ єго.

Весь ѡсващенъ бѣовн, былъ єси о҃тче, трѣдомъ и постомъ себе о҃украшаа. многынами же вжѣгъ и о҃жаснѣвъ свѣцѣмъ предварѣа єси женнхѣ хрѣта: съ нимже въ чертозѣ веселѣа, всехвѣльне свѣтителю маѣіме, молнѣ спастнѣа дѣшамъ нашимъ.

Стѣх: Свѣщенницы твоѣ ѡблекѣа въ правдѣ, и преподобнѣи твоѣ возрадѣютѣа.

Свѣте свѣтителю маѣіме, пощѣаи стадо свое, и соблюди є невредимо ѿ волкѣвъ нападающихъ, заграждаа и҃хъ слоковарнаѣ о҃гта, ѣкѡ да въ мѣрѣ воспѣваемъ глѣвѣ твоѣ.

Глава, глѣз ѣ:

Пáкн нáмѣ златотѣчнѣй нѣлѣ, лѣтноу пáмáтїю пршѣдѣлѣ, дѣбрыми вѣсхождѣньми навѣднáетѣ златотрѣбнѣа безсмѣртїа лїáнїа, плодѣлаá слáдкѣю пїцѣлѣ высѣкнѣмѣ благовѣщáнїемѣ, трѣцы нерáздѣльнѣй держáвѣ о҃чнѣтѣ поклонáтнѣа, нѣсточáетѣ бѣжѣтвеннѣа о҃чѣнїа, вѣрнѣхѣ напáлетѣ помышлѣнїа, нѣ мѣлнѣтѣ ѡ́ дѣшáхѣ нáшнѣхѣ.

И́ ны́нѣ, бѣ́гѣ́рѣднѣнѣ:

Безѣ сѣ́мене ѡ́ бѣжѣтвеннѣа дѣ́ла, вѣ́лею же Ѡ́чею зчáлá є́нѣ снá бѣ́жѣа, ѡ́ Ѡ́цá безѣ мáтере прѣ́жде вѣ́кѣлѣ є́днѣа, нáсѣ же рáднѣ, нѣ́зѣ тебѣ́ безѣ Ѡ́тцá бѣ́вшá, плѣ́тїю рѣднáлá є́нѣ, нѣ́ млнѣа млекѣ́мѣлѣ пнѣ́гáлá є́нѣ. Тѣ́мже не прѣ́стáй молнѣ́тнѣ, нѣ́збáвнѣтнѣа ѡ́ бѣ́дѣлѣ дѣшáмѣлѣ нáшымѣ.

(На бѣ́гѣ́словѣ́нїи хлѣ́бѣшѣлѣ: трѣ́пáрь, глáсѣлѣ ї́:

Сѣ́трáннѣе рѣ́ждѣ́нїе нѣ́ вѣспнѣ́тнїе бѣ́лѣлѣ є́нѣ Ѡ́тчѣ, но пáкн вѣ́дѣлѣлѣа вѣ́ влáстнѣ о҃у́ сѣ́вогѣ́лѣ нарѣ́дá: невѣ́снѣагѣ́лѣ цáрѣ́ствїа желáа, земнѣ́е цáрѣ́ствїе ѡ́стáвнѣлѣлѣ є́нѣ нѣ́ смнѣ́рѣ́нїемѣлѣ вѣ́шнѣе сѣ́крѣ́внѣцѣ полѣ́чнѣлѣлѣ є́нѣ, прѣ́блáжѣ́ннѣе мáжї́ме: молнѣ́, мѣ́лнѣмѣлѣ, ѡ́ дѣшáхѣлѣ нáшнѣхѣ. **[Двáждѣлѣ.]**

Бѣ́цѣ́ дѣ́во: **[Є́днѣ́нождѣ́лѣ.]**³

На о҃у́трѣ́ннѣ,

На бѣ́гѣ́лѣ гáдѣ́лѣ, трѣ́пáрь сѣ́вѣ́тѣ́мѣлѣ мáжї́мѣлѣ, двáждѣ́лѣ.

Слáвѣ́а, нѣ́ ны́нѣ́, бѣ́гѣ́рѣднѣ́нѣлѣ глáсѣ́а.

По ѣ́нѣ́ кáдѣ́смѣ́лѣ: сѣ́дáлѣнѣлѣ, глáсѣ́лѣ ѣ́. Пѣ́дѣ́бѣ́нѣлѣ: О҃у́днѣ́внѣ́лѣа ї́ѡ́снѣ́лѣлѣ:

Цѣ́ломѣ́дѣ́рїе ї́ѡ́снѣ́лѣлѣ сѣ́тáжáлѣлѣ є́нѣ, сѣ́вѣ́тнѣ́телю, нѣ́ крѣ́пѣ́лѣлѣ дѣ́воѣ́лѣ. ї́ѡ́снѣ́лѣлѣ сѣ́бѣ́лѣдѣ́лѣ дѣ́вѣ́ствѣ́а цѣ́лѣ́тѣлѣлѣ, цáрѣ́ствѣ́а спѣ́дѣ́бнѣ́лѣлѣ, дáвї́дѣ́лѣ же голї́áдá о҃у́бнѣ́лѣлѣ, помáзáннѣ́кѣлѣ сѣ́вѣ́телѣлѣлѣ гáвнѣ́лѣ. тѣ́бѣ́ же прѣ́пѣ́дѣ́бнѣ́, вѣ́ всѣ́мѣ́лѣ нѣ́скѣ́шѣ́нѣ́лѣ бѣ́вѣ́лѣ, крѣ́пѣ́лѣлѣ тѣ́вѣ́рдáгѣ́лѣ тѣ́вогѣ́лѣ рáзѣ́лѣ неврѣ́ждѣ́нѣ́лѣ прѣ́бѣ́лѣлѣ є́нѣ, нѣ́ пѣ́чѣ́пнѣ́лѣлѣ мѣ́лѣлѣннѣ́агѣ́лѣ фáрáѡ́нá, сѣ́бѣ́ чнѣ́стá бѣ́лѣлѣлѣ прѣ́дѣ́стáвнѣ́лѣлѣ є́нѣ. тѣ́мже нѣ́ бѣ́гѣ́лѣ, внѣ́дѣ́лѣлѣ чнѣ́стѣ́лѣлѣ дѣ́шнѣ́ тѣ́воѣ́лѣ, прѣ́блáжѣ́ннѣ́е мáжї́ме, нá сѣ́вѣ́цнѣ́кѣ́лѣ сѣ́вѣ́тнѣ́лѣствѣ́а вѣ́звѣ́дѣ́лѣ тáлѣ, прѣ́сѣ́вѣ́щáтнѣ́ нѣ́ ѡ́сѣ́вѣ́щáтнѣ́ дѣ́шнѣ́ нáшнѣ́.

³* Овога дела нема у изворном тексту. (Примедба прѣ́рѣ́живáчá)

Слава, ѿ нынѣ, вѣтородиченъ:

Оуднѣнѣа іѡсифъ, ѣже паче ѣстествоа зра, ѿ внимаше мѣслию ѿже на рѣнѣ дождь, вз безвременномъ зачатїи твоѣмъ бѣе, кѣпнѣ ѡгнѣмъ неопалимѣю, жѣзлѣ аарѡновъ прозѣбшїи, ѿ свидѣтельствоа ѡбрѣченикъ твоѣи ѿ хранитель свѣщенникомъ взываше: дѣла раждаетъ, ѿ по рождествѣ пакн дѣвою пребываетъ.

По вѣн кадѣсимѣ, сѣдаленъ, гласъ ѿ. Подобенъ: Красотѣ дѣвства:

Икоже предѡпредѣли предвоззвѣвнїа тѣа, безсмертїа тѣи предѡображенїе бѣлѣ ѣси, ни зложнѣвъ благочестїю протївѣнаа мѣдровѣнїа, ѡтче мажїме, православыхъ похвалѣ: тѣмъже тѣа долѣ поюще, совершѣемъ божеествоу твоѣму пѣмѣть твою.

Слава ѿ нынѣ, вѣтородиченъ:

Красотѣ дѣвства твоегѡ ѿ пресвѣтлої чистотѣ твоѣи гаврїилъ оуднѣнѣа, вопїаше ти бѣе: кѣю ти похвалѣ принеѣ доустѡйноу; что же вознменѣю тѣа, недоумѣваю ѿ ѡжасѣюса. тѣмъже ѡакѡ повелѣнъ бѣхъ, вопїю ти: радѣнѣа бл҃годѣтнаа.

По полѣелѣн сѣдаленъ, гласъ ѿ. Подобенъ: Премѣдрости слова:

Премѣдрости рачїтелѣа, мажїма восхвалимъ, славу земноу ѡложша ѿ хрїстѣ црїю послѣдовавша, вѣшннхъ возжелѣвша, ни жнѣа же ѡстаивѣша, мнѡгїа скѡбен ѿ бѣды подѣвша, ѿзгнѣнїа же ѿ чѣжестрѣнствїа всегда любовь ко хрїстѣ соблювша ѿ томѣ ѡподобѣвшасѣа, во дворѣ же ѣгѡ всѣлшасѣа, мѡлимѣа, ѡтче преподобне, молн хрїстѣа бѣа, прегрѣшенїи ѡставленїе даровѣти прѣзднѣющымъ вѣрою ѿ любовїю свѣтѣю пѣмѣть твою.

Слава, ѿ нынѣ, вѣтородиченъ:

Помышлѣю сѣдъ ѿ боуса ѿстазанїа, трепецѣ мѣкн ѿ ѡжасѣюса ѡгненнаа болѣзнь, тѣмъ же ѿ тѣртара: ѡубѣ что сотвори. сѣдъ кѣкѡ претерплю; ѣгда кнїгн ѡвѣрзѣтѣа ѿ дѣлнѣа ѡблнчатѣа. сегѡ радн припадаю ти бѣе пречїстѣа, тогда предѣтѣнн мнѣ, нѣжды ѡныа ѿзнимѣющн: тебѣ бо ѿ мамы прнѣѣжнѣе владѣннѣе.

Тѣже степеннѣа пѣрвыи антїфѡнъ дѣ гласѣ.

Прокїменъ, гласъ дѣ:

Сващєнницы твоѠ ѡблекѡтса въ прѣбдѡ, ѡ прєподѠбїи твоѠ возрадѡютса.

Стїхз: Оүстѧ моѧ возглаголютз премѡдрость, ѡ подчєнїе єрдца моєгѡ радѡмз.

Вєакоє дыханїе: **Вѣеіе ѡ іѡанна, зачало іс.**

По н_мз ѡалмѣ стїхїра гласз ѡ:

Днєсь вєелїтса хрїтова цєрковь, въ пѧматї блажєннагѡ Ѡтца нашего махіма. Ѡнз бо слѧвѡ ѡстѧвнєз ѡ крєстз вэемь, послѣдова хрїтѡ.

Канѡнз свѧтомѡ махімѡ, єгѡже краєгранєіе єіє: **Восхвалїмз свѧтїтєла, хорѡгѡ цєркѡе. Гласз ѧ.**

Пѣнь ѧ. **Ірмѡсз:**

Мѡра чермнѡю пѡчїнѡ невлѧжными стопѧми дрєвнїй пѣшєшєтєвоавєз іїль крєстоѡбразными мѡнѣєовыма рѡкама амалїковѡ єнѡ въ пѡстыни повѣдїлз єсть.

Воспоѡ тєбє гдї бже мѡн, іакѡ проєлѧвлз єсї тєбє проєлѧвльшаго, махіма вєѣми хвалїмаго, єлмз бо сєбє ѡ млѧдєнствѧ, іакѡ мѧлїннѡю вѣтѡв тєбѣ хрїтє прїнесє, ѡ тєбѣ іакѡ Бѡгѡ: ѡанна вѡпїєтз.

Воспоѡ тѧ, блажєннє махімє, іакѡ єлєемз мїлѡстыни ѡ пѡтомз трѡдѡвз своїхз ѡмѧстїлз єсї сєбє, Ѡтчє, ѡ свѣтїльнїкз вжєгз єз мѡдрыми дѣвами, въ срѣтєнїє хрїтѡ жєннѡ вѡ вєєлїє вѣчноє востєклз єсї.

Сѡмєѡна прєподѠбнѧгѡ ѡ свѧтїтєла єлѡвы тѡ іавїлса єсї, Ѡтчє лѡзѧ істїннаѧ, істочѧѧ вїнѡ, сплєнїѧ, вєѣхз вѣрнѡхз дѡшы вєєлѧющеє, свѧтїтєлє Ѡтчє нѧшз, прєблѧжєннє махімє достѡчѡднє.

Бѡгѡрднчєнз:

Сѡвѣта прєвѣннѧгѡ хрѧмз вѡздѧвлз єсї свѧтїтєлє, архїстрѧтїга гаврїїла радѡстнѡє прѡвѣщѧнїє бѡѣ вєєднєвнѡ вѡспѣѡлѧ: радѡнса невѣстѡ нєнєвѣстнѧѧ.

Кѧтѡвѧсіѧ:

СѡШѢ ГЛѢБОРОДНѢТЬНЮ ЗѢМЛЮ ІОЛНЦЕ НАШЕІТВОВА ННОГДА, ІАКѡ СТѢНА БО ѡГѢСѢЦѢ ѠБЛАПОЛЫ ВОДА: ЛЮДЕМЗ ПѢШЕМОРЕХОДАЦЫМЗ Н БГОУГОДНѢ ПОЮЦЫМЗ, ПОИМЗ ГДѢВН, СЛѢВНѢ ВО ПРОСЛАВЕНСА.

ПѢСНЬ Г. Ірмосъ:

ВЕСЕЛИТЕСА ѡ ТЕБѢ ЦѢРКОВЬ ТВОѦ ХРІТЕ ЗОВУЩИ: ТЫ МОѦ КРѢПОСТЬ ГДН, Н ПРИБѢЖИЩЕ Н ѡУТВЕРЖДЕНІЕ.

ХВАЛИМИ ДА ПОЧТИМЗ ПРЕБЛАЖЕННАГО ѠТЦА, НЖЕ НЕБЕСНАѦ ЖЕЛАѦ ѡСТАВН ЗЕМНѦ. Н ІАКОЖЕ СЛЕНЬ ТЕЧЕТЗ ЖЕЛАѦ ВОДНАГѢ НЕТѢЧНИКА: СИЦЕ ѡУСЕРДНѢ ПОСЛѢДОВАЛЗ СІН, ѠТЧЕ, СТОПАМЗ, ПРАРОДНѢТЕЛЕЙ СВОИХЗ.

ВЕСЬ ѡУМЗ ВПЕРНѢВЗ КЗ ВЫСОТѢ, ЗЕМНѦ НН ВО ЧТО ЖЕ ВМѢНИЛЗ СІН, Н СМНРЕНІЕМЗ ДОСТОБЛАЖЕННЕ МАЖІМЕ, ВЫСОКАѦ ВОСПРІАЛЗ СІН.

ИЩЕ Н НЗГНАНЗ БЫЛЗ СІН МАЖІМЕ ПРЕПОДОБНЕ, ѠБНѢТЕЛН ТВОЕГѢ ѠТЧЕСТВА: НО ПРЕСЛАВНЫИ ѡУБѢ РАДѢЛЗ БОЕВОДА, ЛЮБЕЗНѢ ТЕБѢ ѠТЧЕ, ПРІЕМЛЕТЗ, РАДѢСА ДѢШЕЮ Н КРАСАСА ВЕЛНЧІЕМЗ, ІАКѢ ДАДѢ СМѢ БГЗ ѠТЦА Н ѡУЧИТЕЛА, Н СПАСИТЕЛА ДѢШЕВНАГО.

БГОРОДНЧЕНЗ:

КАѦ СІѦ ІАЖЕ ВОИСТИННѢ БЛИЗЗ БГА, ІАКѢ ПРЕВОЗШЕДШИ ВЕѦ АГГЛЫСКИѦ ЧІНЫ, СДІНА ДОБРОТОЮ ДѢВСТВА СІАЮЩИ, ІАКѢ МТИ ВСЕДЕРЖИТЕЛА.

Катавасїа:

ѠУТВЕРЖДЕНІЕ НА ТѦ НАДѢЮЩИХСА, ѡУТВЕРДИ ГДН ЦѢРКОВЬ, НЖЕ СТАЖАЛЗ СІН ЧЕСТНОЮ ТВОЕЮ КРѢВІЮ.

СѢДАЛЕНЗ ГЛѢЗ Н. ПОДОБЕНЗ: Премудрости слова:

РОДИТЕЛА Н РОДНИКИ, СЛѢВѢ ЖЕ Н НЖЕ ВЗ СЛѢВѢ ТЕБѢ СЛѢЖАЩИХЗ ѡСТАВНАЗ СІН, ЖЕРТВѢ ЖИВѢ БГОВН СЕБѢ ПРЕСТАВНѢВЗ, Н МНОГИХЗ ВРАЗДМНАЗ СІН, ПѢТЬ ПОКАНИѦ ПОКАЗАВНИИ, МАЖІМЕ ВСЕБЛАЖЕННЕ: МОЛН ХРІТА БГА, СОГРЕШЕНІИ ѡСТАВЛЕНІЕ ДАРОВАТИ ЧТѢЩИМЗ ЛЮБѢВІЮ СВАТѢЮ ПАМАТЬ ТВОЮ.

Слѡва н ннѢ, БГОРОДНЧЕНЗ:

Недомы́сленно ѿ непорѣ́тнѣнмо ѣ́сть влады́чнѣ бѣ́орáдованнаѦ, ѣ́же содѣ́ланное ѡ́ тебе́ стра́шное бѣ́же тáннство, ꙗ́ко нехвѣ́мѣннаго зачѣ́нши родилá ѣ́си плѣ́тѣю ѡ́бложѣ́нна ѡ́ прѣ́чтыхъ кровѣ́й твои́хъ ѣ́гоже всегда́ ѣ́таѦ ꙗ́кѡ е́на своегѡ́ молѣ́ спастѣ́са дѡ́шамъ на́шымъ.

Пѣ́нь Ѧ. І́рмосъ:

Вознесѣ́нна тá вѣ́дѣвши цѣ́рковь на крестѣ́, со́лнце прáведное, стá въ чинѣ́ свое́мъ, досто́йнѡ възыва́ющн: сла́ва си́лѣ́ твоѣ́й, гд́и.

Лю́ди бѣ́жа възмѡ́щяетъ ненавѣ́данъ доврѣ́ ѿ ѡ́боѡ стратилáтъ рáдла ѿ бѡ́гдана блѣ́зъ бы́вшъ къ сражѣ́нїю, ты́ преподо́бне ѡ́тче ма́жїме, ꙗ́кѡ крнлáтъ прѣдѣ́лѡвъ ѡ́бои́мъ полкѡ́мъ мѣ́рѡ дáлѡ ѣ́си. ѡ́нї же возвраца́ютсѦ во своá си, сла́вца бѣ́а ѿ ѡ́гѡдника ѣ́гѡ.

На́деже бо дѡ́хъ хѡ́щетъ дѡ́шетъ, ꙗ́коже рече́ хрѣ́тосъ во ѣ́влїи ѿ а́плѡ: на́деже лю́бовь, тáмѡ побѣ́ждáетсѦ мнѡ́жество грѣ́хѡвъ: дѡ́мѡ ѡ́тче провозвѣ́стнлѡ ѣ́си бѣ́же́твеннаѦ твоá сло́веса.

Ма́жїме всехвáльне, ктѡ́ по досто́анїю възмѡ́жетъ вохвалѣ́ти крѡ́ткїй тво́й взѡ́ръ ѿ медотѡ́чныѦ твоá гла́голы; а́зѡкъ тво́й бы́сть трѡ́сть кнї́жника, дѡ́мѡ стѣ́ымъ подви́злемъ. мнѡ́гнхъ бо прнвеле́ къ вѣ́рѣ́, мнѡ́жайшнхъ же къ пока́нїю.

Бѣ́орáднченъ:

И́же ѡ́ не ѡ́щнхъ всáческѦ божествѡ́мъ содѣ́вáѦ, родѣ́са ѿзъ тебе́ бѣ́мѣн, мѣ́ръ просвѣ́щаѦ свѣ́тлымъ зарáмн божѣ́твеннымъ, ѿ бѣ́орáзѡмїѦ свѣ́тлостмн.

Катавáсіа:

Покрѡ́ила ѣ́сть небеса́ добродѣ́тель твоá хрѣ́тѣ́, ѿзъ кѣ́вѡта бо прошѣ́дѡ свѣ́тїнн твоѣ́Ѧ негнѣ́нныѦ мáтере. въ хрáмѣ́ сла́вы твоѣ́Ѧ я́вилсѦ ѣ́си ꙗ́кѡ млáденецъ рѡ́коносї́мъ ѿ испѡ́лншлсѦ всá твоегѡ́ хвалѣ́нїѦ.

Пѣ́нь Ѣ. І́рмосъ:

Ты́ гд́и мо́й свѣ́тъ въ мѣ́рѡ прншелъ ѣ́си, свѣ́тъ свѣ́тїй, ѡ́бращáѦ ѿзъ мрáчна невѣ́дѣнїѦ вѣ́рою воспѣ́ва́ющыѦ тá.

Самовольнѣ ѡста́внѣз Ѹ́тче на́шз ма́ѣме, всѧ́ слѧвнаѧ ѧ́ срѡднаѧ, ѧ́ подрѡжнаѧ, по глаго́лѣ ѡ́вльскомѣ, хрѣ́стѣ бѣ́лѣ послѣ́довалз ѡ́сн ѧ́ стра́нствовати ѧ́зволѧлз ѡ́сн.

Тлѣ́ннаѧ ѡста́вль, тре́блаже́нне, нечлѣ́ннаѧ воспрѣ́лз ѡ́сн, насыща́ѧса свѣ́томз боже́ственнаѧ свѣ́тлости, въ дворѣ́хз гдѧ́ твоегѡ́ ма́ѣме премѡ́дре.

Лю́діе твоѡ́, ѡ́ Ѹ́тче, ѧ́ ча́да дхѡ́мз стѣ́лымз поро́ждѣнна, плачѣ́внаѧ ѡ́вѣргше, ра́достнаѧ тебе́́ воспе́ваютьз пѣ́нѧ, вопі́юще: не ѡ́ста́ви на́сз свѧ́те въ ра́дости гдѧ́ твоегѡ́, мола́ ѡ́го ѡ́ дѡша́хз на́шихз.

Бѣ́горѡ́диченз:

Свѣ́ше тебе́́ гла́сз ра́достенз возопѣ́ ѡ́глз бѣ́ѣ: неизрече́нное влады́ки возвѣ́щаѧ тебе́́ зача́тїе.

Катава́сіа:

Ѣ́кѡ вѣ́дѣ ѧ́сѧ́ ѡ́бра́зѡ на престѡ́лѣ́ превознесе́нна бѣ́а, ѡ́ ѡ́глз сла́вы до́рѡносі́ма, ѡ́ ѡ́ка́анныѧ, вопі́аше ѡ́зз. провѣ́дѣхз бо воплоща́ема бѣ́а, свѣ́та не́вече́рна ѧ́ мѡ́ромз влады́чествѡ́ща.

Пѣ́нь 5. Ѣ́рмо́сз:

Пожрѣ́ ти со гла́сомз хвалѣ́нѧ гдѧ́, цѣ́рковь вопі́етъз ти, ѡ́ вѣ́сѡвскѧ́ крѡ́ве ѡ́чищшиѧ, ра́ди мѡ́лостѧ ѡ́ ре́брз твоѡ́хз ѧ́стѣ́кшею крѡ́вію.

Ѣ́кѡ шипѡ́кз въ те́рнѧ, преподо́бне ма́ѣме, бо ѧ́нопле́менныхз возра́лз ѡ́сн, вѣ́рѣ́ же ѧ́ чѡ́стотѣ́ твѣ́рдѡ соблю́лз ѡ́сн: по вѣ́рѣ́ чѡ́стагѡ́ се́рдца твоегѡ́ введомѡ́внѡ пресе́лѧетъз тебе́́ бѣ́з въ зе́млю лю́деѧ твоѡ́хз, ѧ́коже ѧ́ногдѧ́ ѡ́бра́ма въ зе́млю ѡ́вѣ́чѡва́нѧ.

Хорѡ́гѡвѣ́ хрѣ́то́ва, хрѣ́ті́анѡмз похвалѧ́, Ѹ́тче на́шз ма́ѣме, ѡ́же но́га, ни́чимъже по ѡ́пѡсто́лѣ́ хвалѧ́са ѡ́сн, то́чїю крестѡ́мз гдѧ́ на́шегѡ́ ѧ́не́деа хрѣ́та.

ѡ́ премѡ́драгѡ́ твоегѡ́ ра́зѡма, всехвѧ́льне свѧ́тѡ́телю, ѡ́гдѧ́ ѡ́у́танѡ́са всѣ́хз своѡ́хз си, ѧ́ посредѣ́ ма́тѣ́жа ѧ́ молѡ́вы крѣ́стъз възе́мъ, послѣ́довалз ѡ́сн хрѣ́стѣ́.

Бѣ́горѡ́диченз:

ТѠ ЕДИНУ ПОСРЕДѢ ТЕРНІА УВЕРѢТЪ, ІАКѠ ПРЕЧЕСТНЫИ КРИНЪ И ОУДОЛІА ЦВѢТЪ, СѠ БГМѢН, ЖЕННХЪ СЛОВО ИЗЪ ОУТРОБЫ ТВОЕѠ ПРОИДЕ.

Катавасія:

Возопи къ тебе, видѣвъ старецъ очима спасеніе, ѡже людемъ прииде ѿ бга, хрѣте, ты бгъ мой.

Кондакъ, гласъ ѿ. Подобенъ: Вышнихъ ица:

Крестъ вземь мнѡгѡа икорен и изгнаѡа подѡлз єси свѣтителю, мажѡме всехващенне, отечества твоегѡ и бгомъ врѡченнагѡ стада лишаемъ: всѧ бо доблественнѣ терпѣлз єси, дшшевнагѡ радн твоегѡ просвѣщеніа.

Ікосъ:

Ѡ, ктѡ ѿ земныхъ похвалѡти возмѡжетъ бгомъ прославленнагѡ, мы же радостными гласы ѡки вѣтемъ иѡ тебе ѡтче синонѣ глаголемъ: радѡша, благочестѡвагѡ корене ѿраши. радѡша, благоуханныи, цвѣте, прозѡбшии на нѣвѣ чѡстагѡ житѡа твоегѡ, радѡша, доблественнагѡ воздержаніа икорѡнице. радѡша, іакѡ царство земное ѡстаѡвѡзъ воевода царѡ хрѣта былз єси, радѡша, іакѡ мнѡгѡа трѡды и бѣды подѡлз єси: радѡша, іакѡ слезѡми твоими мнѡгихъ оудѡвилз єси, пѡть покаѡнѡа показѡвыи: радѡша. іакѡ мнѡгѡа чѡда дхѡмъ стѡымъ породилз єси. радѡша іакѡ кринъ въ юдоли процвѣлз єси, радѡша мажѡме пребѡженне, дшшевное просвѣщеніе.

Пѣснь 3. Ірмосъ:

Въ пещи аѡраамѡстѡи ѡтроцы, перидѡтѣи, любѡвію пѡче нѣже ли пламенемъ ѡпалѡемъ взывѡхѡ: благословѣнъ єси въ храмѣ славы твоеѠ гдѡ.

Радѡлз воевода, благочестѡа ипѡоль, радостнѡ бга похвалѡше, іакѡ прѡйтъ ѿраель благочестѡвагѡ корене, пѡче же бжѡе ѡбѡчѡлицѡ и цвѣтѡа чѡстѡты. тѣмже и вопѡлше: блгословѣнъ бгъ ѡтѡцѡу нашихъ.

Гдѡ даде, гдѡ ѡйтъ, по іѡвѡ бга блгодарѡ, глаголаз єси, свѡщенне мажѡме, хѡальнагѡ воспѣѡа бга и препрославленнагѡ.

Воздѣхъ оубо ѡсвѣтѣна благово́немъ мо́щей твои́хъ ма́гїме, хрѣ́стовъ свѣтѣ́телю: цѣ́рковь же всела́щна вопі́етъ: благосло́вѣнъ бѣ́тъ о́тѣцъ на́шихъ.

Пѣ́орѡдиченъ:

Истиннѡ бѣ́дѣ исповѣ́дающе тѣ́ ѡ́акъ ѡ́гнѣ, ра́дѡша, вѣ́рою вопі́емъ ти: ѣ́дина бо ра́доеть роди́ла ѣ́си ѡ́брадованнаѣ ѿ прїенѡ благосло́вѣннаѣ.

Катава́сіа:

Тебѣ́ бо о́гнѣ ѡ́рошѣшаго о́троки бѣ́глобѣвшыѣ, ѿ въ дѣ́лѣ негнѣ́ннѣ все́льшагоѣ бѣ́ла сло́ва по́емъ, благоче́стнѡ по́юще: благосло́вѣнъ бѣ́тъ о́тѣцъ на́шихъ.

Пѣ́ень ѿ. Ірмо́съ:

Рѣ́цѣ распрѡ́стѣръ данї́илъ, льво́въ зї́днїа въ ро́вѣ́ зѡ́тчѣ: о́гненнѡ́ же сї́лѣ о́у҃гасї́ша добродѣ́телию прѣпо́слѣшѣѣѣ, благоче́стїа ра́чїтѣлн, о́троцы възыва́юще: благосло́вѣ́те всѣ́ дѣ́ла гдѣ́на гдѣ́а.

О́у҃серднѡ́ въе́мъ крѣ́стѣ ѿ хрѣ́стѣ́ послѣ́довавъ ма́гїме прѣблѣ́женне, скѡ́рѣнѣ мно́ги ѿ ѿзгнѣ́нїа прѣтерпѣ́лъ ѣ́си, вопї́а: благосло́вѣ́те всѣ́ дѣ́ла гдѣ́на гдѣ́а.

Ѳрѣ́шѣѣ сою́за мї́рїка́гѡ, свѣ́зѣлъ ѣ́си себѣ́ люво́бію бѣ́жїею: ѿго́ бо въе́мъ, іа́ремъ хрѣ́стовъ, ѿ то́й но́га възыва́лъ ѣ́си, благосло́вѣ́те всѣ́ дѣ́ла гдѣ́на гдѣ́а.

Пѣ́орѡдиченъ:

Неисто́бствѣ́ зѡ́творѣ́щнѡхъ тѣ́ не о́у҃страшї́ла ѣ́си, бѣ́жѣ́ственнѡ́ ма́гїме: въшнѡ́гѡ бо ѿзъ дѣ́вы возсї́авшагѡ всео́рѣ́жїемъ крѣ́стнѡмъ тѣ́ ѡ́дѣ́ѣ, вопї́ти: благосло́вѣ́те всѣ́ дѣ́ла гдѣ́на гдѣ́а.

Катава́сіа:

Нестерпнѡ́мѡ о́гнѣ́ соедннѣ́шѣѣѣ благоче́стїа прѣдсто́ѡще ѿношн. пла́менемъ же невре́ждѣ́ннѣ божѣ́ственнѡ́ пѣ́ень по́ахѣ́: благосло́вѣ́те всѣ́ дѣ́ла гдѣ́на гдѣ́а, ѿ прѣво́зносї́те бо всѣ́ вѣ́кн.

Пѣ́ень ѿ. Ірмо́съ:

КАМЕНЬ ПЕРДОКОУЧНЫЙ Ѡ НЕСѢКОМЫА ГОРЫ ТВОЕ, ДѢВО, КРАЕДОГОЛЬНЫЙ ѠСѢЧЕА, ХРІ́ТОУ, СОВОКОУПНЬВЫЙ РАЗСТОАЦААААА СЪСТЕСТВА, ТѢМЪ ВЕСЕЛАЦЕА ТА БЦЕ ВЕЛЧАЕМЪ.

КРАСНУ ОУБѠ ЦЕРКОВЬ ВЕСЕЛІ́ТЦА ВЪ ПАМАТН, ТВОЕЙ, Ѡ СВАТІ́ТЕЛЮ ПРЕБЛАЖЕННЕ МАЖІ́МЕ. СЕРБСТІ́Н ЖЕ ЛЮДІ́Е СТЕКАЮТЦА, ПРАЗНИЦЕВЕННАА ТВОЕ ПРНОСАЦЕ ВОСХВАЛАЮЦЕ ХРІ́ТА, ТВОЕ ПРОСЛАВЬШАГО.

ВЪ ПЕЧАЛН ѠТЧЕ ѠСТАВІ́ЛЪ СІ́Н БГОЛЮБЕЗНАА ТВОА ЧАДА, ВЪ РАДОСТЬ ЖЕ ДУШЕВНЮ ПРЕТВОРИЛЪ СІ́Н ВѢРНЫХЪ МНѠЖЕСТВА І́ВЛЕНІ́ЕМЪ БЛАГОВѠННЫХЪ МОЩЕЙ ТВОИХЪ. ТѢМЖЕ Н ПОХВАЛІ́НАА ТВОЕ ПРНОСАТЪ НАРОДА ТВОЕГѠ СЕВРА́НІ́А.

ИХЖЕ ѠКО НЕ ВІ́ДѢ Н ОУХО НЕ СЛЫША, Н І́ЖЕ НА СЕ́РДЦЕ ЧЕЛОВѢКѠ НЕ ВЗЫДОША, ТАКѠВІ́А ѠТЧЕ Ѡ БГА ПОЛУЧИЛЪ СІ́Н БЛАГА: СІ́ХЪ НАСЛАЖДААА, МОЛН Ѡ СТАДѢ ТВОЕМЪ, СЖЕ КЪ БГѠ СЕВРАЛЪ СІ́Н, Н Ѡ ЛЮДЕХЪ ТВОИХЪ ВОСХВАЛАЮЩИХЪ ТА, ГРѢХА НЗБАВНТЦА Н СПОДОБНТЦА РАДОСТН Н ВЕСЕЛІ́А ВѢЧНАГѠ.

БГОРОДНЧЕНЪ:

ВЪ РАДОСТЬ БЦЫ ВОДРУЖІ́ЛЪ СІ́Н ѠБИТЕЛЬ КРАСНЮ, ВЪ НЕЙЖЕ ЧАДА ТВОА БГОЛЮБИВАА, ѠБСТОАЦЕ РАКѠ ТВОЮ ЧЕСТНЮ, СВАТІ́ТЕЛЮ МАЖІ́МЕ ПРЕБЛАЖЕННЕ, ВОСПѢВАЮТЪ ГА, ДѢѠ ОУБЛАЖАЮЦЕ.

КАТАВА́СІ́А:

ВЪ ЗАКОНѢ СѢНН, Н ПИСАНИИ ѠБРАЗЪ ВІ́ДИМЪ ВѢРНІ́Н, ВСАКЪ МѠЖЕСКИИ ПОЛЪ, ЛОЖЕНА РАЗВЕРЗАА, СВАТЪ БОГѠ: ТѢМЪ ПЕРВОРОЖДЕННОЕ СЛѠВО ѠЦА БЕЗНАЧАЛНА, СІ́А ПЕРВОРОДАЦААА, МАТЕРІ́Ю НЕИСКѠМОДЖНУ, ВЕЛЧАЕМЪ.

СВѢТІ́ЛЕНЪ, ПОДОБЕНЪ: ДУХОМЪ ВО СВАТІ́ЛНЦН:

ДУХОМЪ ПРОСВѢЩАЕМЪ СВАТІ́ТЕЛЮ ПРЕБЛАЖЕННЕ, ѠЗРАДЕШН СЕРДЦА Н ДУШН НАЕЪ, ВОСПѢВАЮЩИХЪ ТВОЮ СВѢТЛОЮ ПАМАТЬ, МАЖІ́МЕ ДОСТОУДНЕ.

СЛА́ВА:

ТРО́НЦЫ ПРОПОВѢДНИКА, ПА́СТЫРА ДОБЛЕСТВЕННАГО, ПРЕМѠДРАГО МАЖІ́МА ВОСХВАЛІ́МЪ СОГЛАСНУ.

И НЫ́НѢ, БГОРОДНЧЕНЪ:

Со дерзновѣніемъ глаголати бѣѡ, ѿ сѣй поклонѣтисѣ воистиннѡ вѣрныѡхъ наѡчнѡхъ сѣи, мажѣме всеблагѣнне.

На хвалѣтѣхъ стѣхѣры самоглаѣны, гласъ ѿ:

Стефанѡхъ вѣнѣцѡхъ доброты ѿ красотѣ церкве: преподобнаѡ же ѡнгелѣна лозѣ честнаѡ, породѣтѣ рѡждѣе вѣнограда спасѣннагѡ, мажѣма свѣщеннагѡ: ѡ нѣхже ѿточѣтѣѣѡ намъ всеелѣе дѡшѣвное. ѿхже молѣтвѡми бѣже, спасѣ дѡшы наѡша, ѿѡкѡ мнлосѣрдѡ **[Двѣжды.]**

Возвѣдѡ ѡко дѡшѣвное къ небесѣи, ѿ оумѡхъ вперѣвѡхъ къ бѡгѡу, пренебрегѡхъ сѣи всѡ сѡсѣтнаѡ; лицѣ же своѣ слезѡми оумывѡѡ, преподобне ѡтче наѡшѡ мажѣме, дѡшѡ своѡ чѣстѡ предстѡвѣнаѡ сѣи хрѣтѡу бѣѡ.

Днѣсь красѣтѣѣѡ хрѣтѡва церковь, въ пѡмѡтѣи трѣблагѣннагѡ ѡтца мажѣма. Днѣсь ѡбѣстоѡѡце рѡкъ твоѡ бѡлюбѣнаѡ твоѡ чѡда, дѡхѡмъ стѣымъ порождѣнное твоѣ стѡдо, ѿ хвалѡце тѡѡ во пѡпѡтѡхъ: днѣвѡхъ бѣѡхъ во свѡтѣхъ своѡхъ, въ церквѡхъ благословѣмъ тѡѡ гдѣи.

Слѡва гласъ ѿ:

Велѣкѡѡ ѿстѣнны трѡбѡу многѡстрадѡльнагѡ мажѣма, во хвалѣтѣи стѣцѣмѡ всѣи вѣрнѣи, сѡднноплемѣннѣи. ѡнѡхъ во наѡхъ созывѡѣтѡхъ къ трапѣзѣ дѡхѡвнѣнѣи, възѣдемъ оумѡ на сѣѣ свѣтлѡе торжѣстѣѡ церкѡвное ѿ почитѣмъ дѡбрагѡ пѡстырѡ пѣвѣньми, во хвалѣмъ сѣгѡ свѣщеннаѡ трѡды, ѿѡкѡ да молѣтвѡми сѣгѡ прѣимѣмъ ѡ хрѣтѡѡ бѣѡ процѣнѣе грѣхѡвѡхъ ѿ велѣю мнлостѣ.

ѿ нынѣ, бѡгороднѣнѡхъ:

Невѣстѣнѣца свѣтѡноснаѡ ѿ чѣтѡѡхъ, дѣѡ бѡвѡшн бѣѡхъ, во сѣвѣвѡемъ тѡѡ ѡвѡбѡѣю ѿ блажѣмъ ѿѡкѡ да свѡтѣтѣла мажѣма молѣтвѡми спасѣшн дѡшы наѡша.

Славослѡвѣе велѣкое ѿ ѡпѡсѣтѡхъ.

На лѣтѡргѣи,

Благѣнна, ѡ канѡна пѣвѣнѣ ѿ, ѿ ѡ.

Прокѣменѡхъ, гласъ ѿ:

Во хвалѣмъ преподобнѣи во слѡвѣ, ѿ възрѡдѡютѣѡ на лѡжахъ своѡхъ.

Ст҃іхз: Воспѡйте гдѣвн пѣснь нѡвѣ, хвалєніє єгѡ вѣ цѣрквн преподѡбныхз:

Ѡплз ко єврѣшмз, зачало тгд.

Ѡлладїа, гласъ ѿ.

[Ст҃іхз:] Свѡщєнницы твоѡ ѡблекѡтсѡ вѣ правдѣ, ѡ преподѡбнїи твоѡ возрадѡютсѡ.

Ѡглїє ѡ матдѣа, зачало ѡи.

Причѡстєнз:

Радѡитсѡ правєднїи ѡ гдѣ, правымз подобѣтз похвалѡ.

Изворник:

СРБЉАК

ΣΕΡΒΙΑΚΟΝ

ANTOLOGION SERBORUM SANCTORUM

[стр. 280 - 289]

Издаје:

СВЕТИ АРХИЈЕРЕЈСКИ СИНОД

СРПСКЕ ПРАВОСЛАВНЕ ЦРКВЕ

Београд, ул. Краља Петра I бр. 5

Припремио и уредио:

ЕПИСКОП РАШКО-ПРИЗРЕНСКИ

ПАВЛЕ

Рецензент:

ЕПИСКОП БРАНИЧЕВСКИ

ХРИЗОСТОМ

Припремио за штампу:

ГРАДМИР СТАНИЋ

Књига умножена у Заводу за умножавање
при Светом архијерејском синоду
у Српској патријаршији у Београду
1986. године у 2.000 примерака

ДОДАТАК:

НЕПОЗНАТИ КРУШЕДОЛАЦ

СЛУЖБА СВЕТОМ АРХИЕПИСКОПУ МАКСИМУ БРАНКОВИЋУ*4

Непознати писац *Службе Максиму Бранковићу* уноси у своју поезију неке чиниоце из свечева живота. Живот је само укратко описан у синаксарском, односно пролошком житију, које је објавио Алекса Вукомановић (*Гласник Друштва српске словесности*, 1859, XI, стр. 125-130), а прештампао га Стојан Новаковић (*Примери књижевности језика старога и српско-словенскога*, Београд, 1904, стр. 344-347).

Ђорђе, у монаштву назван Максим, син Стефана Бранковића и Ангелине, рођен је у Албанији 1461. године – „страноје рожденије и васпитаније бил јеси“ (тропар 3. гласа). Младост је провео поред оца и мајке у талијанској области Фурланији („међу иноплеменицима као чист голуб веру сачувао јеси“, 1. стихира 1. гласа; видети 1. тропар VI песме). Године 1486. Ангелина, Јован и Ђорђе дошли су са Стефановим моштима у Будим. Пошто је овде краљ Матија дао Ђорђу титулу деспота и неке сремске области, Бранковићи су кренули у манастир Купиново, где су у цркви Светога Луке положили мошти слепога деспота Стефана („и по вери чистога ти срца с породицом тебе Бог пресељава у земљу људи твојих“, VIп, 1т). После 1495. године Ђорђе је уступио престо брату Јовану и замонашио се у манастиру Купинову, добивши име Максим. Након братовљеве смрти (1502.) Максим и Ангелина су са Стефановим и Јовановим моштима отишли влашком војводи Јовану Радулу IV (Шп, 3т; Vп, 1т). Овде је Максим водио влашку митрополију и измирио Радула са молдавским војводом Богданом (IVп, 1т). Касније је са мајком Ангелином на Фрушкој Гори подигао манастир Крушедол. 18. јануара 1516. године београдски (?)⁵ митрополит Максим умро је у Крушедолу, где му је, поред оца и брата, и положено тело. Седам година после смрти установљен му је култ: „седме године открише његову раку. О чуда! Нађоше тело цело и нераспаднуто заједно са оделом. Благоухањем чувства свих испуњава и задивљује, творећи знамења и исцељујући болесне, који му са вером притичу“ (синаксарско житије).

Служба је до сада било позната само на руско-словенском у *Србљаку* (1761, 1765, 1861). Дело није ретко у српско-словенским преписима. Српскословенски

⁴* Узето из поглавља: „Белешке о делима у Србљаку“ Ђорђа Трифуновића у делу „О Србљаку – студије“, стр. 328-330, издање: СКЗ, Београд 1970. (*Примедба приређивача*)

⁵* Био архиепископ Влахо-заплавински од 1505-1508 (или: 1507. године – смрт војводе Јо(в)ана Раду(л)а. После био Београдски митрополит неко време. (*Према напмени из „Житија светих за месец јануар“* Ј. Поповића, стр. 575. – *Приимедба приређивача*)

текст и пренос на савремени језик доносимо према једном од најстаријих преписа, из последње четврти XVI века у рукопису Музеја Српске православне цркве у Београду, Збирка Р. М. Грујића бр. 155 (стр. 61а-85а).

Максимов спомен везан је за празновање светог Атанасија и светог Кирила. Александријски архиепископи празновани су у српској цркви 18. јануара, када им је служена заједничка служба. Такав је, на пример, један српско-словенски препис *Службе светом Атанасију и светом Кирилу* са краја XV века (М. Стојанов – Кодов, *Опис на славјанските рѣкописи в софијската Народна библиотека*, Софија, 1964, стр. 139). Пошто се и Максим престабио 18. јануара, била је згодна прилика да се и српски светитељ слави са чувеним светитељима. Тако већ у синаксарском житију читамо да су се приликом Максимовог преставањења видела два анђела у лику Атанасија и Кирила. И у неким строфама *Службе* заједно се помињу Атанасије, Кирил и Максим. Међутим читава *Служба Максиму Бранковићу* уграђена је у *Службу Атанасију и Кирилу*. У канону, на пример, прво тече песма Максиму, затим Атанасију, па Кирилу.

На почетку канона светоме Максиму исписан је акростих (крајегранесије): „васхвалим светитеља хоругву цркви“. Акростих је спроведен са скраћењем друге и треће речи: *васхвалим гтла хоругвоу црквн*.^{6*} У акростиху се не помиње име писца, но то ће несумњиво бити житељ манастира Крушедола, где је почивало Максимово тело.

Убрзо после установљења Максимовог култа (1523.) настала су и прва дела посвећена светитељу, највероватније пролошко житије. Прве стихире могле су настати пре званичног установљења култа. *Служба* је добила целину касније, свакако после пролошког житија. Стога и песник *Службе* и писац пролошког житија не морају бити исто лице. Песник је, то се види, добро познавао пролошко житије. Сукоб између војводе Радула и Богдана, на пример, овако је описан у житију:

„Ненавидеј же добраја дијавол ваздвизајет рат между стратилати обоје Дакије, Радулом и Богданом војеводом. И близу страженију бившу, блажени же Максим јако крилат притек по среде обојих плков и богомудрим разумом својим утолив оба стратилата и љубовију утврдив, мирно вазвратише се каждо ва своја си, славеште Бога и угодника јего.“

Непознати песник *Службе Максиму Бранковићу* као да је препевао овај став из житија: „Људи Божије вазмуштајет ненавидеј добра, обоју стратилату Радул и Богдан војевода и близу сраженију бившу, ти же преподобне Максиме, јако

^{6*} *Канѡнъ свѣтѡмъ мѣксѣмъ, ѣгѡже крајегранесије сѣ: Васхвалимъ свѣтѣтелеа, хоругвоу цѣркве.* (Примедба приређивача)

крилат представ ва обојих плков мир дав им, они же вазвраштајут се ва своја си, славеште Бога и угодника јего“ (IVп, 1г).

Видети белешке уз *Службу светом деепоту Стефану Бранковићу и Службу светој мајки Ангелини Бранковић*.

Р. М. Грујић, *Духовни живот, Војводина, I, Нови Сад, 1939, стр. 378-379.*

Ђ. Сп. Радојичић, *Крушедолске црквене песме XVI века, Завод за заштиту и научно проучавање споменика културе АП Војводине, Нови Сад, 1958, стр. 3-5.*

Л. Павловић, *Култови лица код Срба и Македонаца (Историјско-етнографска расправа), Смедерево, 1965, стр. 146-152.*